8 PAGINAS
10 céntimos

Euzkadi

EPALLA
2'na
MARZO
EGUBAZTENA - MIERCOLES
BILBAO - 1921

AÑO - IX - URTIA — REDACCION Y ADMINISTRACION: CORREO, 17 - IDAZKOLEA TA BANAKOLEA — TELEFONO - 1.547 - URRUTIZKIÑA — APARTADO DE CORREOS - 234 - IDAZKIKUTXA. 2.854 ZENBAKIYA - NUMERO 2.854

EUNEKUA

DEBA'KO ABERTZALIEN ASMO EDERRAK

LATERRI ANDIJEN ZUZENTASUNA (!)

Izparrak-eta

EUZKEL-IXENAK

DAYA'N.—"Jon Imanol", Lartegi' Alexander eta Aldalur'tar Paule'ren

...RAO'N.—"Iñaki Juli", Gainza'tar ... eta Goikoetxea'tar Bingene'ren

...lonak ume ta gurasuei.

IRU ANTZEZTI BERRI

...ko "Leizaola'ta Z'ren Alarga ... etxe argitaldarijak irarri eta ar... ditu iru antzezti berri, ara zeiu...

...AR ARTE? ¡JA, JAI!".—Olaizo... Joseba'k idatzija 1919'g urtian. Bi ... ditu, andre-gizonak, 78 urte... —Lau errial.

...STE DIÑAT! ¡YA LO CREO!"— ...undarain'ek idatzija. Baserritar ... kalian mirabetzan zer irabas... zer galtzen duten ikustcko eta ikas... —Lau errial.

...TONA TA BILLOBA".—Garitan... ...ar Bitor apaizak idatzija. Amar ...eztiko notiñak, andra ta gixon— ...errial.

... dagoz irurok Donosti'ko "San ... de Loyola" deritxon liburu-den... ...ribai-kalian, 28'garrenian, or esan ...saneurrijetan. Iñora bidaiz edo corr... ...ldetekotan, saneurrijaz gañera, "lau ..." geyago biar dira, bidai-erantzu... ...biñeko.

* * *

EZKAITEZAN BEROTU

...z'ko U. B. B.-k idatzi daust ja... ...zoten erabagija artu dau'a ango ...k, eztaitela argitaldu gure izparr... ...an, U. B. B.-aren baimen baga. ... zer jazoko dan, iñok eztaula id... ...ta kitu; beste euzkelerri batzuetan ...ixe jazo da, olakoxe eragozpena ipiñi ..., ta eurieraz ezta ezer etorten.

...k uste dot erabagi ori datorra'a len... "Samaiko Zuloko Sorgiña'-k emen ...ban idazkijagaitik, eta bertan itaun ...aldera batzuk egiten zituan, U. B. B.- ...ranak berotu dituana. Baña artu du... ...erri onekin ez dute beren burua ...zen, ez diote galdera arci erantzutea, ...k uste det uraxe egin biar lutekela, ...an, ez argija eskatzen duan ara... ...terra gañera bota eta estali. Dana ...ncu enijua Zarauz'ko arazo oyetan ...; baña Jel-Batzako nagusijei, iñun... ...ituen ez dieten izparrik argitaltzia ...ebek debekatu biar digubzute? ¡O... ...iteke! Gure izparringi onetan egi... ...argitaltzen diran Euzkadi gustitiko ...k biar balute argitaltzeko erri gus... ... U. B. B.-n baimena... ¡¡amabes... ...n edo, urtengo liteke gure ingi au!! Zarauz'ko edozeñekin berriketaldi ...en ba'det, eta jakiten ba'ditut ango ...k, iñorentzako gaitzik edo ukutürik ...nak, gixonak parkatu baña nik ar... ...egindo ditut, zuben baimena zu... ...mbe.

* * *

"TXINUELO" ASARRE

...tsua deitu dautsoelako eztago po... ...zemakuna (amenazua) jaurtiten ...garra'ko atx-puntara juango dala. ...ajekaz batzarra eiten edo.

...t gora-bera ez adi ofrenbestian ...kirten ori, eta etorri igandian ...ra eure berbeikixun edo konpe... ...i egiteko.

...garrak, eldu danok igande illun... ...aspiretan Jel-batzokira, "Txiñue... ...liteñkerijak entzun gura bozuez.

KIRIKIÑO.

"Arbill-Mendi"-ri

...a dagonez, zure asmoa ez da ain... ...unak euzkera ikasten alegindu ...zat, zein da oyen artean euzkel... ...a zabaltzeko baizik. Asmo bat ...ipintzeko, lenengo bear deguna ... eta norekin ipintzera guazen be... ...a endoren, egokien eta onurako... ...bezela ipiñi. Auxe da ba, guk ... bear deguna.

...ntez Deba'ko umeak (mutiltxuak ... ez dute euzkeltzaletu bearrik: ba ...ri eskerrak guzi-guziak dira ...euzkeltzale. Au nere errian poz ...ikasten detan gauza da. Izanik ...ldijan mota guzietako arrotz ...ar erdeldunez betea egoten dan ...ta bertoko biztanleak geran baño ...ste ta geyagokin erdeldunez be... ...dan uritxo bat, eta augatik ber... ...a asko entzuten dana, alaz gu... ...ik ere gustiz euzkelduna da; ...dunakin beronek aña artu-eman ...beste zenbait euzkel-uritxo baño ...ago. Augatik oraindik ere ...ngo itz-egiten zayena eta sen... ...geyen erabiltzen dana euzke... ...a mutiltxuak maite-maite dutera ere bai. Nik ez det emen oraindik sortatu mutil koskorrak euzkera beste izkuntzaik erabiltzen; euzkera da beren izkuntz betikua. ainbesteraño ze, au da'a ta, erbestetik onera bizitzen etorten diran sendetako mutiltxuak berealako baten euzkelduntzen dira (1); ez dutelako idekoekin beste izkuntzik entzuten; eta au zaletasun bizi baten ezaguna da.

Orrengatik nere ustez egin bear dana da, gaur ain euzkeldun diran ume oyek obeto euzkeldundu; au da, euzkera sakon eta ondo. era guzitara irakatsi; eta jakintza au izango dute, aurrera beren euzkeltzaletasunaren euskai bat; eta euskai au da bear dutena gure erriko mutiltxuak.

Eta naiz ta zure asmoa mutil nola neskatzentzat azalduko zendun, nik banandu egin ditut. ba ez dira berdiñak bitzun arteko biar-izanak. Neskatxatxoak, abek ere guziak euzkeldun izan arren ez dira mutiltxoak bezin euzkeltza'e. eta abentzat bete-betean letorke ondo zure asmoa; baña onen ardurea emakumeak artu bear genduke, eta... makumeak berriz ez dakit zer egin lezakegun ere nere uritxoan; gaur beintzat. Ikusko degu. J. I. Sariak banantzen berriz, kontu aunciz ibilli beir da uri koskor abetan. Onezkero bein baño geyagotan nabaituko zendun, urteoro ikastaroa amaitzean ikastoletan banantzen dituzten sariyak, geyen dakitenen artean bananduak izaten dira'ako, gure erri ontan zenbat asarre eta esamesak sortzen diran ume-artean... eta ume ez diranen artean; bata bestea aña baidala eta abar Batzokian au bera gertatuko litzake. eta sarituak ezin ez diranak berriz joateko gogo gabe gelditu.

"Asier"-en txakur txikj "tratu" ori terriz gustiz arazotzua deritzot; eta gaiusak erraztuta ere naiko lan bai degu. Gañera, darabilgun asmorako ain egokia ere ez; ba umeak orrela sarritan irrist egingo lukete, au da. gurasuak emandako txakur txikia bein baño geyagotan izango litzake gozoki-dendarako, eta ondoren ikastolara zer eramanik gabe ge'dituko litzaketenez, batere juan gabe gelditu.

¿Ez litzake eragin geyagokoa izango, zuk diozun bezela geyen jakiten duana saritu bearrean. ikastera geyen juaten diranak saritzea?

Oldostu ba ta erabaki. emengo abertzale onak zure asmoa ontzat artu dute eta nork lagundu izango da; eta enparau errietako abertzaleak ere asmo au berentzat artu lezakete, egokia danetan beintzat.

TENE.

Deba'tik.

(1) Euren umiak euzkeldun egitia gura caben euzkotar abertzale erdeldunak bai-dakije ba nora bialdu umiok; sei illabete Deba'n, eta orra euzkeldun eginda etxeratuko litxakijoez.—KIRIKIÑO.

Agimentzalia atzipetzalia

Gastaruan nik uste neban gixonak etzirala ain dollorrak, ain deungiak. Baña berramar (ogei) urte onetan ikusi daguzan eraikketeak, lapurketeak, zirtzilgerijak ikusita, esan leike Europa'ko laterrijetan aurrenengo agiri diran notiñak oyanetako abere erpedunak baxen geiztuak dirala.

Oraintsuengo gorroto ta odol-ekaitz ikaragarrija, Gixadijak ezautu daun, edestijak jakin-erazoten dauskun gudarik angerrena, sumiñena orrexek sortu eben. Zelangua ixan zan France-Belgique'aldera begiratzia baño eztago: basuak moztuta, soluak lorrinduta, zubijak botata, etxiak amilduta, sendijak sakabanatuta, eta... Europa'ko gastedi erdija ¡ilda!

Gudaruan, irabagi ebenak (algartubak), iñoen, abenda (arraza) gustijak eukoela eskubidia "euren buruben jabe ixateko" ta beraz azkatuta geratuko zirala iñoren menbian egozanak.

Olantxe itz-egiten eben estu ta larri agertzen ziran aldijetan. galtzorijan, itoteko-zorijan egozanian. Gero, gaizkatu diranian, ¿zer egin dabe? Ba.. arerijuak birrindu ta lengo bidiari jarraitu; azpiratutakoen etxian bon--bon eta eurenian egon. Schlewig-Holstein, Alsace-Lorraine, ta Poloni luikijak Deutschland'ari (Alemania'ri) kendu dautsoez; Osterreitz-Ungari zatitu ta gañera Tirol, Bosnia, Dalmazia, Transilvania... alboetako laterrijak eurekandu dabez; Armenia ta Arabia'ri Turkia'gandik alde-erakin eutsoen; eta Palestina. Siria, Mesopotamia, Esmirna ta beste toki batzuk algartubak eurentzako artzeko asmua daukoe.

Eta Haiti-Santo Domingo ta Cuba a'denduta, Amerika'ko ugartiak England, France ta Laterri-batza'ren bustarrijetan lotuta dagoz. Abisinia'n ta Liberia'n ixan ezik, Apirka enparaban England, Portugal, France, Belgique, España ta Italia'ko izkilludunak agintzen dabe.

Antxin-antxiñatik Ozeania'ko ugarte gusti-gustijen jabe Nederland, Laterri-Batza, France ta England egin ziran, eta olan noz-arte iraungo daben iñok eztaki. Asia'n India, Kanboge, Sian eta Kontxintxiña'ko biztanliak England'en eta France'ren babespian bixi dira.

¿Zetara juan baña beste lurrasketara? ¿Emen Europa'n Euzkadi (Laburdi-Zuberoa) ta Irlanda atzerritar orren atzaparretan eztagoz ala?

¡Erri-azkatzalle politak! Ludija'n noz argi-egingo ete dau zuzendasun-eguzkijak!

SOKOA.

POR EL PUEBLO, NUNCA PARA EL PUEBLO

Buscando el bien de nuestros semejantes, hallaremos el nuestro. Eso dice el príncipe de los filósofos griegos. Gran verdad que encierra enseñanzas de salud insondables.

¡Con el bien del prójimo encontraremos el nuestro! ¿Quién no advierte al instante el poder creador y restaurador de esa doctrina? Si nuestro bien es el de los que nos rodean; si, lejos de darse oposición entre la ventura propia individual y la extraña, resultan trabadas, enlazadas, encadenadas, ¿cómo practicar el mal, repulsivo de suyo y, además, dañoso?

Es gran vergüenza para nosotros, ilustrados por la Revelación, el ignorar lo que Platón conocía y enseñaba. Y lo ignoramos con desconocimiento, al parecer invencible. Entre nuestro bien y el del prójimo no hay contradicción. No la hay nunca, con una condición: la de que persigamos un bien verdadero ó, lo que es lo mismo, un bien honesto. Pero como perseguimos, no pocas veces, engañosos bienes, que la pasión, aliada al egoismo, nos muestra como apetecibles, surge de ahí, con el choque de apetitos descentrados y desbocados, la pugna y la guerra. Es armonía todo movimiento, todo avance a la perfección, y es oposición y combate toda agitación despertada por la concupiscencia.

Porque no van en pos del bien, los caudillos de la Revolución jamás hallan el bien del pueblo. Buscan la satisfacción de sus pasiones con el disfraz de redentores; persiguen fines que, por lo ruines, no pueden confesar. Y van á ellos á través del pueblo, á costa del pueblo. Buscan el mando y las riquezas, que no son bienes, y así no pueden promover el bien colectivo.

¡El bien colectivo! ¡Qué les importa á los adalides de la democracia por el pueblo en que cabalgan! En orden á la felicidad de la multitud, nada. Todo como instrumento de sus planes, como escalón de su ambición. Se valen del pueblo para su exaltación; de sus fuerzas para amenazar; de sus colores para intimidar; de su desesperación para triunfar. Y luego se amparan en su sencillez como en trampolín para saltar y desaparecer, allá en la región inexplotada é inexplorada por el pueblo, en que se solazan estos caudillos canallas triunfantes.

Triunfan los caudillos de la democracia, pero la multitud queda abajo, ensangrentada, eternamente engañada, sola, abandonada á su desesperación. Bien dijo Nicolay "que las revoluciones son hechas siempre por el pueblo, mas nunca para el pueblo"

ANDRES DE URBIA.

Jel-Batzokijei eta Euzko-Gastedijei

Eu. G. B.-ren Bazkintza Artezkarija'k bere azkenengo batza'dijan erabagi eban Jel-batzokijei eta Euzko-Gastedijei eskatutia datorren Berbizkunde-Igaratz egunetan euren batz-etxietan egin dayezala erti-jayak, sartzia ordaintzekua ixanik, "zbertzale espetxalduben onerako".

Agiriko gauzea da Jel-batzokijek eta Euzko-Gastedijek erantzuten ba'dautsoe gure ceyari beronen zegaitijari yagokon maitetasun eta ardureagaz, Espetxalduben aldezko Batzordiak, gure anava iausi-ikoei biar dan itxura on baten laguntzu al ixateko ainbeste alegin egin biarrian aurkitxen danak, bere zeregin gaitz orretan laguntasun andija artuko leukela, iñorentzako sakelauste andi barik.

Jel-batzokijek eta Euzko-Gastedijek oingoxetik esku-artian artu biar dabe gure dei au, eta Jel-batza'ren izparringijan argita'du, alkarren adibide ixan daitezan, zeintzuk gertukixun egiten dabezan, ori orain, eta gero, zenbat diru batu daben euren erti-jayetan.

EUZKO-GASTEDI-BATZA.

A los Batzokis y Juventudes Vascas

En la última sesión celebrada por la Junta directiva de E.-G.-B. acordó invitar á todos los Batzokis y Juventudes de Euzkadi á que celebren en sus respectivos ...ones, durante los días de las próximas ...ñas de Resurrección, veladas de pago A BENEFICIO DE LOS PRESOS NACIONALISTAS.

Es á todas luces evidente que si los Batzokis y Juventudes atienden nuestro llamamiento con el interés y cariño á que su finalidad le hace acreedor, la Junta Pro-presos, que tantos esfuerzos se ve obligada continuamente á realizar para atender decorosamente á nuestros hermanos caídos, recibirá una ayuda importantísima en su difícil misión, sin sacrificio apreciable por parte de nadie.

Las Juventudes y Batzokis deben, desde luego, recoger este llamamiento, é ir dando cuenta en el diario de la Comunión—para que sirva de mutuo estímulo—de los preparativos ahora, y después del resultado de la recaudación de sus veladas.

EUZKO-GASTEDI-BATZA.

1.° marzo 1921.

CHAPAS CORTADAS EN CARTABONES Y DE FORMAS ESPECIALES.
JOSE ORMAZABAL Y COMPAÑIA
AUTONOMIA, 29; TELEFONO 101.

Los vascos en la Habana

HERMOSO EJEMPLO

Por conducto del señor presidente de E. B. B. ha recibido la Comisión Propresos la importante cantidad de 713 pesetas á que ha ascendido la suscripción abierta entre varios compatriotas residentes en la Habana, é iniciada por la celosa iniciativa de don Juan de Ituarte.

En medio de los ataques de que nuestra Comunión es víctima, aquel hermoso ejemplo conforta, y la Comisión citada lo hace público para expresar su agradecimiento á aquellos vascos, dignos hermanos de los que en México, Chile, Filipinas, la Argentina y Estados Unidos de Norteamérica no nos olvidan.

La lista de los donantes es la siguiente:

Ignacio de Bildosola, 10 pesos; Antonio de Agirregomezkorta, 10; Antonio de Bikandi, 10; Juan de Zubiaur, 10; Florentino de Mentxaka, 5; Iñaki, 10; Juan de Ituarte, 10; Carlos de Elorriaga, 10, Juan J. de Mutiozabal, 21; Andonegi'tar Pirmin, 4.

Total, pesos 100.

DIPUTACION

APERTURA DE PLIEGOS PARA UNA SUBASTA.—VARIOS ALCALDES VISITAN AL PRESIDENTE. — LA COMISION PROVINCIAL EN EL JUZGADO.—UN ESCRITO AL GOBIERNO SOBRE LAS SOCIEDADES COLECTIVAS Y COMANDITARIAS SIMPLES. —PARA CERRAR LOS MONTES.

Saludaron los periodistas al presidente de la Diputación en su despacho oficial, quien les dijo que por hallarse ausentes los miembros de la Comisión provincial, debido a tener que declarar en el Juzgado, se habían abierto en su presencia los pliegos presentados en la subasta sobre suministro de catorce mil estacas de estaño para cierre de los montes comunales.

Había recibido también la visita de una Comisión de alcaldes, que estaba integrada por los de Bermeo, Pedernales, Busturia, Murueta, Forua, Gernika Elantxobe, Ibarrangelua, Gautegiz de Arteaga y Kortezubi, á quienes acompañaba el diputado por el distrito de Gernika, don Gorgonio de Renteria, cuya Comisión interesó del presidente se hagan las gestiones oportunas para que en lo sucesivo no se realicen las operaciones de carga de dinamita en la ría de Mundaka.

La Comisión provincial se había trasladado al Juzgado para declarar en el juicio de faltas promovido por la denuncia del gobernador, que envió al fiscal de la Audiencia un oficio de aquella Corporación dirigido al señor Regueral, cuando las ingerencias de este señor en asuntos privativos y de la exclusiva incumbencia de la Diputación, y a la Prensa se facilitó una nota sobre un escrito de las Diputaciones vascas al Gobierno, acerca de las Sociedades colectivas y comanditarias simples, de cuyos hechos nos ocupamos por separado.

En la subasta de que antes hacemos mención para adquirir estacas con destino al cierre de montes comunales de Gordexola, Galdakano, Orozko, Bedia y Begoña, se han hecho las correspondientes adjudicaciones, por este orden: para la primera, a don José Piñera, a razón de 0,50 pesetas; para la segunda, a don Lorenzo de Agirregoitia, a razón de 0,79; para la tercera, a don Juan de Arrugaeta, a razón de 0,59; para la cuarta a don Severo San Martín, a razón de 0,87 y para la quinta, a don Lorenzo de Agirregoitia, a razón de 0,79.

Estómago e intestinos
ESPECIALISTA Doctor Juan Echevarria.
Consulta de 12 a 1 y 3 a 5. Escuza, 6-2.°

EL EUZKERA EN LOS CARGOS DEL SEÑORIO

No nos equivocamos al suponer que nuestros enemigos habrían de tergiversar el espíritu de la enmienda del señor Villachica aprobada por la Diputación respecto al conocimiento del euzkera en la provisión de ciertos cargos del Señorío.

Sabíamos que determinados elementos procurarían aprovechar aquel acuerdo para pretender presentar a los nacionalistas como enemigos de los encartados, aunque para ello fuese necesario, como lo es, violentar, desnaturalizar y sacar de quicio el alcance de la proposición de nuestro amigo.

En efecto; con la solicitud y diligencia que ese señor pone en cuanto pueda causar algún daño al país, el diputado que Altos Hornos ha impuesto al distrito de Balmaseda se presentó al gobernador civil, "como jefe de la Administración de Bizkaya", para protestar del acuerdo de referencia.

No sabemos nosotros el efecto que a los encartados habrá causado el que un señor cualquiera, con pretexto de defender derechos—contra los que nadie atenta—de las Encartaciones, se haya acercado al Gobierno civil a pedir la intromisión del representante del Gobierno de Madrid en la vida administrativa de Bizkaya.

Deben medir bien los encartados la trascendencia del acto cometido en su nombre por ese bizkaino renegado, para exigirle estrechas cuentas de su insensata conducta.

Es realmente irritante y bochornoso que cuando hasta los Gobiernos españoles que nos arrebataron la soberanía de nuestras Juntas Generales no se atreven—por un resto de pudor, empequeñecidos ante nuestra honradez y capacidad para regirnos—, a intervenir en la vida administrativa de Bizkaya, haya un bizkaino, un mal bizkaino, desde luego, que con cinismo inaudito, pueda jactarse públicamente de haber requerido al gobernador civil para que se entrometa en la esfera de acción de nuestra Diputación y atente contra las prerrogativas y facultades de ésta.

Aun cuando la maniobra es muy burda y creemos que no habrá ningún verdadero encartado, es decir, ningún hijo de las Encartaciones que se deje alucinar y seducir por las argucias que maliciosamente emplean nuestros enemigos para sostener su falsa posición, queremos dejar bien sentada la actitud de la minoría nacionalista de la Diputación en este asunto.

Ningún encartado puede suponer ni remotamente que los diputados nacionalistas propósitos de preterirles.

Si toda la obra del Nacionalismo es obra de exaltación del amor al país, ¿cómo habría de fomentar diferencias, antagonismos, ni rivalidades entre los bizkainos?

Si el Nacionalismo aspira a la unificación espiritual de todos los vascos, ¿cómo ha de contribuir a que nazcan recelos entre los hijos de Bizkaya de unas y otras comarcas?

Es absurdo suponerlo. Pero es que además la mayoría de la anterior Diputación y la minoría de ésta han demostrado con hechos en todas ocasiones que no reconocen castas entre los bizkainos, y con la misma solicitud ha atendido a unas comarcas que a otras. Toda la obra de los diputados nacionalistas corrobora este aserto.

Los encartados no podrán encontrar el menor atisbo de despego hacia ellos en la actuación de nuestros diputados.

Y no podían proceder de otra manera.

La construcción de las obras del puerto de Zierbana, la del funicular de La Arboleda y tantas otras en beneficio de la zona encartada, iniciativa de los nacionalistas ha sido.

En cuanto a la provisión de empleos, los nacionalistas han mantenido insistentemente con sus votos el criterio de que para los cargos que radiquen en las Encartaciones debe preferirse a los encartados. Si alguna vez han sido preteridos éstos no ha sido por los nacionalistas, sino por los que ahora se erigen en sus defensores.

Respecto a los demás cargos, han defendido y defienden que la prioridad debe darse ante todo a los bizkainos, reconociendo a estos iguales derechos.

Sólo en algún caso concreto, en que por sus especiales condiciones se estimase indispensable o conveniente la posesión del euzkera, se ha exigido esta condición.

¿Puede citarse algún caso en que los nacionalistas hayan descartado a un bizkaino por no saber euzkera?

Es posible que se cite un caso. ¡Un solo caso, señores! Y bien especial por cierto. Nadie podrá negar la justicia, la procedencia y la necesidad de que se exigiese el conocimiento del euzkera al que fuese a desempeñar aquella plaza.

Se trataba del cargo de encargado de la Granja de Abadiano. No hay que insistir para convencer a todo el mundo de que el que ocupe dicho puesto ha de estar en constante relación con bizkainos euzkeldunes, que ignoran en absoluto el castellano.

En aquella Granja se dan instrucciones agrícolas a varios alumnos que se hallan en ese caso. A aquella dependencia van a consultar, a pedir detalles, a aprender, muchos labradores que sólo habían euzkera. ¿Cómo habían de entenderse? ¿Quién les daría las explicaciones necesarias si no les entendiesen y no supiesen hacerse entender? ¿Qué eficacia tendría el servicio?

Pero no es esto sólo. Dicho empleado tiene que recorrer los pueblos dando conferencias sobre asuntos agrícolas a los caseros. La mayor parte de éstos ignoran el castellano, el que no en absoluto, lo conoce de manera tan rudimentaria que no podría entender las explicaciones en este idioma. Hay que dárselas en la lengua que dominan, en euzkera.

¿Tiene tan poca importancia para el bienestar, la prosperidad y el porvenir de Bizkaya el fomento de la agricultura, el perfeccionamiento de los cultivos, la repoblación forestal, la cría y selección racional del ganado, la explotación de las pequeñas industrias agrícolas, para que todo esto tan importante, tan decisivo para la vida del país se malogre y resulten estériles los sacrificios de la Diputación, porque los agricultores, los que han de aprender, los que han de resultar favorecidos con la enseñanza y con la práctica de los servicios establecidos por la Diputación, no entienden al empleado encargado de desempeñar tan difícil misión.

¿Va a arriesgarse todo eso, porque puede optar al puesto un aspirante que no sabría hacerse entender de los labradores bizkainos?

No; no puede exigirse eso.

Pues bien; en aquel caso se daba otra circunstancia de índole muy delicada, que capacitaba al concursante erdeldun para obtener la plaza y aun para solicitarla y a la Corporación para concedérsela. Esto lo sabían él y también algunos diputados.

¿Puede señalarse otro caso en que un bizkaino erdeldun haya sido eliminado por no conocer euzkera?

¿Puede sostenerse que la mayoría de la Diputación trata sistemáticamente de preterir a los encartados, alejándolos de los cargos del Señorío? De ningún modo. Los nacionalistas han sido mayoría durante dos años en la Diputación; actualmente, por su número, muchas veces ejerce influencia decisiva en los nombramientos. ¿Podría citarse un solo caso que demostrase ese aserto de la preterición sistemática contra los encartados?

Absolutamente ninguno.

Si hay preterición, no es precisamente en contra de los encartados, sino en contra de los euzkeldunes.

Hay, repetimos, en Bizkaya bizkainos que no conocen el euzkera, y bizkainos que no conocen el castellano. Estos, por este sólo hecho, están descartados en absoluto de desempeñar ningún cargo en la Diputación. En cambio un bizkaino que no sepa euzkera puede desempeñar todos, con muy contadas excepciones. ¿Quienes son entonces los postergados?

¿Es mucho pedir que los bizkainos que por el hecho de no conocer otra lengua que el idioma de su raza, se hallen incapacitados de obtener ningún empleo al servicio del Señorío, puedan, cuando menos entender y hacerse entender de los empleados que han de ir a exigirles los tributos con cuyo producto se atienden a su sostenimiento y a los servicios y cargas de la Diputación?

¿Es una exigencia que los servicios relacionados principalmente con labradores, en su mayoría euzkeldunes, estén desempeñados por personas que sepan hacerse entender de éstos y de los erdeldunes.

Pues esto sólo es lo que pretende, a lo único que tiende la enmienda del señor Villachica: que para aquellos cargos que radiquen en pueblos euzkeldunes o que estén relacionados especialmente con personas euzkeldunes; es decir, que tengan que sostener constante trato con bizkainos que no conozcan el castellano, se exija a los aspirantes el conocimiento de las dos lenguas.

Como se ve, no se trata siquiera de colocar a los bizkainos euzkeldunes en igualdad de condiciones que a los encartados para poder ser empleados del Señorío, sino simplemente de que puedan ser entendidos por éstos.

¿Habrá un solo bizkaino erdeldun que invoque su desconocimiento del euzkera y su derecho a ser empleado, para negar a otro bizkaino, a un hermano suyo, el derecho a ser atendido por aquellos mismos funcionarios a quienes paga?

No creemos que haya bizkaino que piense con tal egoísmo.

Mucho menos cuando hasta el propio Gobierno español exige a los notarios que ejercen en distritos euzkeldunes la posesión de nuestro idioma.

Lo contrario sería castigar a los bizkainos euzkeldunes, por no saber otra lengua que la que aprendieron en la cuna, con el estigma de extranjeros en su propio país. Ello sería tanto como convertir a esos bizkainos en los parias de Bizkaya. Y eso no puede ser. No puede castigarse a nadie en su propia patria por haber conservado las características, las esencias de la raza.

Nosotros, que conocemos el fervor nacionalista de los vascos encartados, y hemos admirado el entusiasmo con que han respondido a la voz de la patria; nosotros, que comprendemos bien la abnegación y espíritu de sacrificio de que constantemente tienen que dar pruebas para sostener la bandera euzkotarra en comarcas invadidas por el exotismo, no podemos suponer que haya siquiera un encartado digno de ese nombre, aunque no sea nacionalista, que mire con tal desprecio a los hermanos suyos que son el baluarte de nuestra milenaria lengua, gracias a los cuales se conservan estas características de nuestra personalidad racial.

Pero por eso mismo no se hable de pretericiones en contra de los encartados, porque esta imputación, por injusta ha de producir honda amargura a nuestros diputados, pues ellos, lo mismo que todos los nacionalistas, guardan profunda admiración y predilecto afecto hacia los patriotas que en las comarcas erdeldunes, rodeados de las hostilidades del elemento allenígena, sostienen denodadamente la bandera de nuestra raza.

Encartados y euzkeldunes somos hermanos y debemos permanecer unidos en un fuerte e indisoluble abrazo, despreciando las intrigas y las hipócritas oficiosidades con que intentan dividirnos aquellos que vinieron de la meseta "amenazando de muerte la vida de los vascos".

Estos son nuestros enemigos, aunque a veces, como los "moros leales", se presenten disfrazados de amigos para penetrar en nuestras filas y herirnos a mansalva.

DR. MOCHALES Urinarias Piel Secretas,
HURTADO DE AMEZAGA, 5, 1.°

PRO-PRESOS

Recaudado en esta Administración:

Suma anterior... ...	7.833,55
Cristóbal de Gabiola	76
Basilio de Atxika Allende	100
Alberto de Atxika Allende	100
Total ... ..., ...	8.109,55

Monumento al Sagrado Corazón de Jesús

Suma anterior, pesetas 91.470,60.

D. P., 3; Agustín, 2; V., 2; del Apostolado, 1,50; E. U., 2; limosna de una señora, 10; una devota, 1; D. G. y familia, 50; señora viuda de H. Ormaetxea, 25; Francisca Arana, 5; un católico durangués amante del Corazón de Jesús, 50; un agradecido, 25.

Suma total, pesetas 91.647,10.